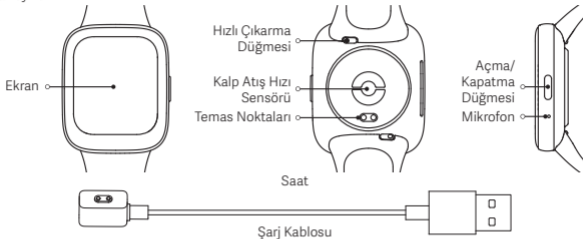




# Redmi Watch 3 Active Kullanıcı Kılavuzu

## Ürüne Genel Bakış

Ürünü kullanmadan önce bu kullanım kılavuzunu dikkatlice okuyun ve daha sonra başurmak için saklayın.



Saat hakkında daha ayrıntılı bilgi edinmek için lütfen saati uygulamaya bağlayın ve talimatları görüntüleyin.



QR kodunu tarayarak uygulamayı indirin

## Belirtiler

Ürün: Smart Watch

Model: M2235W1

Suya Dayanıklılık: 5 ATM

Pil Kapasitesi: 289 mAh

Çalışma Sıcaklığı: 0 °C ila 45 °C\*

Kablosuz Bağlantı: **Bluetooth®** 5.3

Giriş Voltajı: 5 V 

 Sembol, DC voltajını gösterir.

Giriş Akımı: 1 A


Bluetooth İşlem Frekansı: 2402–2480 MHz

Bluetooth Maksimum Çıkış Gücü: <20 dBm

\* Çalışma sıcaklığı aralığı, Xiaomi Lab'ın test verilerine dayanmaktadır. Gerçek kullanım durumu değişkenlik gösterebilir.

Uyumluluk: Bu ürün yalnızca bazı Android veya iOS sistemlerini destekler. Ayrıntılı bilgi için lütfen [www.mi.com](http://www.mi.com) adresinden ürün sayfasını inceleyin.

Redmi Watch 3 Aktivite ile ilgili yönetmelik bilgileri, ürün sertifikası ve uygunluk logoları için lütfen Ayarlar > Saat hakkında > Hükümler bölümüne gidin.

 **Bluetooth**® Bluetooth® sözcüğü markası ve logoları, Bluetooth SIG, Inc. şirketine ait tescilli ticari markalardır ve söz konusu markaların Xiaomi Inc. tarafından kullanımı lisansa tabidir. Diğer ticari markalar ve ticari adlar ilgili sahiplerine aittir.

## Güvenlik Önlemleri

- Günlük kullanım için saati bilek kemiğinize yaklaşık bir parmak uzakta olacak ve bileğinize rahat oturacak şekilde takıp sıkın. Kordonu, kalp atış hızı sensörüyle normal olarak veri toplanabilecek şekilde ayarlayın.
- Kalp atış hızınızı ölçmek için saati kullanırken lütfen bileğinizi sabit tutun.
- Saat, 5 ATM suya dayanıklıdır. Yüzme havuzunda veya kıyıya yakın yerlerde yüzerken takılabilir. Ancak kaplıca, sauna veya duş gibi sıcaklığın ve/veya nemin yüksek olduğu alanlarda ve dalış, tüple dalış ya da sörf gibi derin veya hızlı akan su içeren etkinliklerde kullanılamaz. Ayrıca çamaşır yıkarken saati çıkarmayı unutmayın.
- Saatin dokunmatik ekranı su altında işlem yapılmasını desteklemez. Saat suyla temas ettiğinde, kullanmadan önce yumuşak bir bezle yüzeyindeki fazla suyu silin.
- Günlük kullanım sırasında saati çok sıkı takmayın. Temas alanını kuru tutun ve kordonu düzenli olarak suyla temizleyin. Cildinizdeki temas bölgesinde kızarıklık veya şişme belirtileri varsa saati kullanmayı derhal bırakın ve tıbbi yardım alın.
- Şarj etme işlemi sırasında güç adaptörünün, şarj aletinin ve saatin kuru bir ortamda bulunduğundan emin olun. Bu ürünlere ıslak elle dokunmayın veya ürünleri yağmura ya da diğer sıvılara maruz bırakmayın.
- Uzun süre kullanılmıyacaksa saati tam olarak şarj edin ve daha sonra kapatıp serin, kuru bir yerde saklayın. Saati her 3 ayda en az bir kez şarj edin.
- Saatin çalışma sıcaklığı, -10°C ile 45°C arasındadır. Ortam sıcaklığı çok yüksek veya çok düşükse saatte işlev bozuklukları meydana gelebilir.
- Ekran kırılmışsa, ekrana dokunmayın veya çıkarmaya çalışmayın. Bunun yerine saati kullanmayı hemen bırakmalı ve yetkili bir servis sağlayıcı ile iletişime geçmelisiniz.
- Saati şarj etmek için lütfen saatle birlikte gelen şarj aletini kullanın. Yalnızca yerel güvenlik standartlarına uygun veya yetkili üreticiler tarafından sağlanan sertifikalı güç adaptörlerini kullanın.
- Saati parçalarına ayırmayın, çarpmayın, ezmeyin veya ateşe atmayın. Herhangi bir şişlik veya sıvı akıntısı varsa pili kullanmayı derhal bırakın.

- Saatte yerleşik pil bulunur. Pil veya saatin hasar görmesini önlemek için pili kendi başınıza çıkarıp değiştirmeyin. Pili yalnızca yetkili servis sağlayıcıları değiştirebilir. Aksi halde, olası tehlikelere yol açılabilir ve hatta yanlış türde bir pil kullanılması durumunda kişisel yaralanmalar meydana gelebilir.
- Pilin ateşe veya sıcak fırına atılması, mekanik olarak ezilmesi ya da kesilmesi patlamaya neden olabilir.
- Pilin aşırı yüksek sıcaklıktaki ortamlarda bırakılması patlamasına veya pilden yanıcı sıvı veya gaz sızmasına neden olabilir.
- Pilin aşırı düşük hava basıncına maruz kalması patlamasına veya pilden yanıcı sıvı veya gaz sızmasına neden olabilir.
- Saat ve aksesuarları küçük parçalar içerebilir. Boğulma veya çocukların yol açabileceği diğer tehlikeleri ya da hasarları önlemek için saati çocukların erişemeyeceği yerlerde saklayın.
- Ürün kullanımdayken ürünün göstergesini çocukların ve hayvanların gözünden uzak tutun.
- Bu saat tıbbi bir cihaz değildir. Saat tarafından sağlanan herhangi bir veri veya bilgi, hastalıklardan teşhisi, tedavisi veya önlenmesi için temel alınmamalıdır.
- Ürün bilgileri, referans veya adresi açısından saatin arka kasasında listelenmiştir.

## Yönetmeliğe Uygunluk Bilgileri



Bu sembolü taşıyan tüm ürünler, elektrikli ve elektronik ekipman atıklarıdır (2012/19/EU sayılı direktifte WEEE olarak belirtilmiştir) ve bunların sınıflandırılmamış evsel atıklarla birlikte atılmaması gerekir. Bunun yerine ekipman atıklarınızı, elektrikli ve elektronik ekipman atıklarının geri dönüşümü için devlet veya yerel makamlar tarafından belirlenmiş bir toplama noktasına teslim ederek insan sağlığını ve çevreyi korumanız gerekir. Doğru imha ve geri dönüşüm, çevre ve insan sağlığı üzerindeki olası olumsuz sonuçları önlemeye yardımcı olur. Söz konusu toplama noktaları ve bu tür toplama noktalarının koşul ve şartları ile ilgili daha fazla bilgi için lütfen kurulumcuya veya yerel makamlara başvurun.

## EU Uygunluk Beyanı



İşbu belge ile Xiaomi Communications Co., Ltd., radyo ekipmanı tipi M2235W1 ürününün 2014/53/EU sayılı Direktife uygun olduğunu beyan etmektedir. AB uygunluk beyanının tam metnine şu adresten ulaşılabilir: <http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>

Bu ekipman, kontrolsüz bir ortam için belirlenen RF radyasyonuna maruz kalma sınırlarına uygundur. Özgül Absorpsiyon Hızı (SAR), vücudun RF enerjisini emme hızını ifade eder. SAR sınırları, bu ekipmanın başta mı yoksa bilekte mi kullanıldığına bağlıdır. SAR sınırı, başa karşı kullanım için ortalama 10 gram doku üzerinde kilogram başına 2,0 watt ve bilekte kullanım için ortalama 10 gram doku üzerinde kilogram başına 4,0 watt'tır.

Test boyunca, bu cihazın radyoları en yüksek iletim düzeylerine ayarlanır ve 5 mm boşluk bırakılarak ağıza yakın kullanımı ve boşluk bırakılmadan bilekte kullanımı taklit edecek şekilde konumlandırılır. Bu ekipmanı, ağız bölgenize yakın konumlandığıınızda, maruz kalma seviyelerinin test edildiği şekilde veya test edilen seviyenin altında olduğundan emin olmak için ağız bölgenizden en az 5mm uzakta tutun.

Test sonrasında elde edilen en yüksek SAR değerleri şu şekildedir:

Ağıza yakın: 0,091 W/kg

Bilekte: 0,118 W/kg

## **GARANTİ BİLDİRİMİ**

Bir Xiaomi tüketicisi olarak, belirli koşullar altında ek garantilerden faydalanırsınız. Xiaomi, ulusal tüketicici yasalardan tarafından sağlanan yasal garantilerin yerine değil, bunlara ek olarak sağlanan özel tüketicici garantisini avantajları sunar. Yasal garantilerle ilgili süre ve koşullar ilgili yerel yasalardan tarafından sağlanır. Tüketicici garantisine sunulan avantajlar hakkında daha fazla bilgi edinmek için lütfen Xiaomi'nin resmi web sitesine başvurun: <https://www.mi.com/en/service/warranty/>. Yasalarla engellendiği veya Xiaomi'nin farklı vaatlerde bulunduğu durumlar haricinde, satış sonrası hizmetler ilk satın alımın yapıldığı ülke veya bölge ile sınırlı olacaktır. Tüketicici garantisini kapsamında ve yasaların izin verdiği ölçüde Xiaomi, kendi takdirine bağlı olarak ürününüzü onarır, değiştirir veya iade eder. Normal aşınma ve yıpranma, mücbir sebepler, kullanıcı ihmali veya kusurundan kaynaklanan kötüye kullanım veya zararlar garanti kapsamında yer almaz. Satış sonrası hizmet için irtibat kişisi, Xiaomi yetkili servis ağında çalışan herhangi bir kişi, Xiaomi yetkili dağıtıcıları veya ürünleri satın aldığınız nihai satıcı olabilir. Emin değilseniz lütfen Xiaomi'nin belirleyebileceği ilgili kişiyle iletişime geçin.

Mevcut garantiler Hong Kong ve Tayvan'da geçerli değildir.

Usulüne ithal edilmemiş ve/veya Xiaomi tarafından usulüne uygun olarak üretilmemiş ve/veya Xiaomi veya Xiaomi'nin resmi satıcısından usulüne uygun olarak alınmamış ürünler, bu garantiler kapsamında değildir. Yürürlükteki yasalara göre, ürünün satışını yapmış olan, resmi olmayan satıcıların sunduğu garantilerden yararlanabilirsiniz. Bu nedenle, Xiaomi sizi ürünü satın aldığınız satıcıyla iletişim kurmaya davet ediyor.

**Sorumluluk reddi:** Bu kullanım kılavuzundaki ürün, aksesuarlar, kullanıcı arabirimleri ve diğer öğelerin resimleri yalnızca referans amaçlı şematik diyagramlardır ve gerçek üründen biraz farklı olabilir. Bu kılavuzda Xiaomi veya Xiaomi'nin ekosistemindeki bir kuruluş tarafından yayınlanmaktadır. Bu kılavuzda veya ilgili programlarda ve/veya ekipmanlarda yer alan yazım hataları ve yanlış bilgiler önceden haber verilmeksizin değiştirilebilir. Bu tür değişiklikler kılavuzun en son sürümünde belirtilecektir.

Manufactured by: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Address: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085

For further information, please go to [www.mi.com](http://www.mi.com)

Üretici: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Adres: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Pekin, Çin, 100085

Daha fazla bilgi için lütfen [www.mi.com](http://www.mi.com)'u ziyaret edin

**İthalatçı Firmanın:**

**Ünvanı: MobilTel İletişim Hiz. San. ve Tic. A.Ş.**

**Adresi: Çobançeşme Mah. Kımız Sok. No:16/1A Bahçelievler /**

**İSTANBUL**

**Telefonu: (0 212) 454 10 00**

Orijinal Uygunluk Beyanı

**EU UYGUNLUK BEYANI**

Aparat/Ekipman

Ürün: \_\_\_\_\_ Akıllı Saat \_\_\_\_\_  
Model: M225V1 \_\_\_\_\_  
SKU No.: BHR72ZG \_\_\_\_\_  
Yığın veya Parti Numarası: \_\_\_\_\_

Üretici veya yetkili temsilcisi

Adı: XIAOMI Communications Co. Ltd.

Adres: No 19, 9th Floor Building B, 33 X'erca Middle Road Haidian  
District Beijing, Çin 200085

Ülke: Çin

Üretici yetkili EU temsilcisi

Adı: \_\_\_\_\_  
Adres: \_\_\_\_\_  
Ülke: \_\_\_\_\_

Yazılım Versiyonu: 2.1.1.1 (0-9) yazılım sürümü yinelenildiği artacaktır Yazılım sürümünün yükseltilmesi, özelliklerin kullanımını ve ürün performansını etkilemeyecektir.

Aksesuar ve Aksesuarlar

Aksesuar	Model
Şarj	M2248AS1
Değiştirme kablosu	M2228ACD1

Farklı pazarlarda bu belgede listelenen tüm aksesuar ve aksesuarlar her zaman dahil değildir.

Bu uygunluk beyanı yalnızca üreticinin sorumluluğunda düzenlenmiştir.

Beyan konusu: Yukarıda listelenmiştir

Yukarıda belirtilen beyanın konusu, aşağıdaki İlgili Avrupa Topluluğu direktifleri ve/veya mevzuatına uygundur:

Radyo Ekipmanı Direktifi (RED)	2014/53/EU	<input checked="" type="checkbox"/>
Düşük Voltaj Direktifi (LVD)	2014/35/EU	<input type="checkbox"/>
Elektromanyetik Uygunluk Direktifi (EMCD)	2014/30/EU	<input type="checkbox"/>
Bazı tehlikeli maddelerin kullanımının kısıtlanması (RoHS)	2011/65/EU	<input checked="" type="checkbox"/>
Enerjiye İlgili Ürünler için Ekolojik Tasarım Gereksinimleri (ErP)	2009/125/EC	<input type="checkbox"/>
Makine (MD)	2006/42/EC	<input type="checkbox"/>
Oyuncak Güvenliği	2009/48/EC	<input type="checkbox"/>
Kişisel Korunma Ekipmanı (PPE)	Yönetmelik (EU) 2016/425	<input type="checkbox"/>
Yapı Ürünleri (CPD/CPR)	Yönetmelik (EU) No 305/2011	<input type="checkbox"/>
Kozmetik Ürünler	Yönetmelik (EC) No 1223/2009	<input type="checkbox"/>
Tıbbi Cihazlar (MDI)	Direktif 93/42/EEC	<input type="checkbox"/>



Standardın tarihi de dahil kullandığı ilgili uygulamalarının standartlara yapılan referanslar veya uygulanmış beyan edildiği spesifikasyon tarihi diğer teknik spesifikasyonlara yapılan referanslar:

Uygulama'nın Standart	Test Rapor No.	Test laboratuvarı
IEC 62368-1:2020+A11:2020	SZES230500035601	SGS-CSTC Standards Technical Services Co., Ltd. Shenzhen Branch No.1 Workshop, M-10, Middle Section, Science& Technology Park, Shenshen, Cn 518057
EN 50360:2017 EN 62479:2010 EN 62209-1:2016 EN 62209-2:2010 +A11:2019	SZCR230300079405	
EN 55032 : 2015 + A11: 2019 + A2:2020 EN 61000-3-3:2013+ A1: 2019+ A2:2021 EN IEC 61000-3-2:2019+ A1:2021 EN 55035 : 2017 + A11: 2020 EN 301 489-1 V2.2.3 EN 301 489-17 V3.2.4	SZCR230300079401 SZCR230300079402	
EN 300 328 V2.2.2	SZCR230300079403 SZCR230300079404	

Onaylı Kurum (Opsiyonel):  
Onaylı Kurumun adı:  
Sertifika Referans Numarası:  
Onaylı kurumun 4 haneli numarası:

Geçersiz



Firma adına imza  
Düzenleme yeri ve tarihi:

Beijing, 30.05.2023

Tanwenhua, Sertifikaşyon  
Mühendisi:

İmza:

Adı, Görev:

İŞ BU TERCÜMENİN AÇIK KİMLİĞİ VE  
AÇIK ADRESİ BÜYÜK ÇEVRE MAHFUZ  
BULANAN YERİNE İLİŞTİRİLMENİ İZLEM AKPINAR  
TARAFINDAN YAPILDIĞINI ONAYLARIM

TÜRKÇE tercüme  
edilen işbu tercümenin  
Resmî dilin ENGLİZCE,  
aslen yapıldığına  
onaylı beam  
Noter Yeminli Mühendisi  
Özlem Akpinar





## Original Declaration of Conformity

**EU DECLARATION OF CONFORMITY**
**Apparatus/Equipment**

Product: Smart watch  
 Model: M2235W1  
 SKU No.: 848272261  
 Batch or Serial Number:

**Manufacturer or his authorized representative**

Name: Xiaomi Corporation Co., Ltd.  
 Address: 8013, 20th Floor, Building 6, 43 Xit'ang Village Road, Haidian District, Beijing, China, 100085  
 Country: China

**Manufacturers authorized EU Representative**

Name:  
 Address:  
 Country:

Software Version : 2.\*\*.\*\*\*(0-0) will increase as the software version iterates. The upgrade of the software version will not affect the use of the consumers, as well as product performance

**Accessories and Components**

Accessories	Model
Strap	M2248AS1
Charging cable	M2228ACD1

In different markets, not all accessories and components listed in this document are always included

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

Object of the declaration: Listed above

The object of the declaration described above is in conformity with the following relevant European Union directives and/or legislation(s):

Radio Equipment Directive (RED)	2014/53/EU	<input checked="" type="checkbox"/>
Low Voltage Directive (LVD)	2014/35/EU	<input type="checkbox"/>
Electromagnetic Compatibility Directive (EMCD)	2014/53/EU	<input type="checkbox"/>
Restriction of the use of certain hazardous substances (RoHS)	2011/65/EU	<input checked="" type="checkbox"/>
Ecodesign Requirements for energy-related products (ErP)	2009/125/EC	<input type="checkbox"/>
Machinery (MD)	2006/42/EC	<input type="checkbox"/>
Toys safety	2009/48/EC	<input type="checkbox"/>
Personal protective equipment (PPE)	Regulation (EU) 2016/425	<input type="checkbox"/>
Construction products (CPD/CPR)	Regulation (EU) No 305/2011	<input type="checkbox"/>
Cosmetic products	Regulation (EC) No 1223/2009	<input type="checkbox"/>
Medical devices(MDD)	Directive 93/42/EEC	<input type="checkbox"/>



References to the relevant European Union standards used, including the date of the standard, or references to the other technical specifications, including the date of the specification, in relation to which conformity is declared:

Implemented Standard	Test Report No.	Test lab
IEC 62368-1:2019+A11:2020	SZCK230300079401	SGS-CSTC Standards Technical Services Co., Ltd. Shenzhen Branch No.1 Workshop, M-TS, Middle Section, Science&Technology Park, Shenzhen, China 518057
EN 50465:2017 EN 62479:2019 EN 62209-1:2016 EN 62209-2:2016 +A1:2019	SZCK230300079405	
EN 55832 : 2016 + A11: 2019 +A13:2020 EN 61000-3-9:2013+A1, 2019+A2:2021 EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021 EN 55035 : 2017 + A11: 2020 EN 301 488-1 V12.2 EN 301 488-17 V3.2.4	SZCK230300079403 SZCK230300079402	
EN 809 328 V3.2.2	SZCK230300079401 SZCK230300079404	

Notified Body (Optional) : n/a  
 Name of notified body:  
 Reference Number of the certificate:  
 4 digit notified body number:

Signed for and on behalf of  
 Place and date of issue: Beijing: 2023/5/20

Signature: *Tan Wenxue*

Name, function: Tan Wenxue, Certification Engineer



